



**Corporation de la ville de
Hawkesbury**

**Comité des Services de gouvernement
général**

Le mardi 6 juin 2017

9h00

Salle du conseil

**Corporation of the Town of
Hawkesbury**

**General Government Services
Committee**

Tuesday, June 6, 2017

9:00 a.m.

Council Chambers

PAGES

- | | | |
|---|--|---|
| 1. <u>Ouverture de la réunion</u> | <u>Opening of the meeting</u> | |
| 2. <u>Adoption de l'ordre du jour</u> | <u>Adoption of the agenda</u> | |
| 3. <u>Divulgations de conflits d'intérêts</u> | <u>Disclosures of conflicts of interest</u> | |
| 4. <u>Visiteurs</u> | <u>Visitors</u> | |
| 4.1 Roger L. Champagne et Jean-Claude Miner, réf. : Maisons délabrées et délaissées | Roger L. Champagne et Jean-Claude Miner, Re : Neglected and abandoned houses | |
| 4.2 Madame Lydia Lambion, réf. : Nombre de chiens autorisés (courriel sous pli séparé) | Mrs. Lydia Lambion, Re : Number of authorized dogs (e-mail under separate cover) | |
| 5. <u>Administration</u> | <u>Administration</u> | |
| 5.1 Suivi des dernières réunions (si nécessaire)
• Entente Banque Nationale (lettre sous pli séparé) | Follow-up on last meetings (if needed)
• Agreement with National Bank (letter under separate cover) | |
| 5.2 Projet Kodiaks, réf. : Document à poster avec comptes de taxes | Kodiaks Project : Document to be mailed with tax bills | 1 |
| 5.3 ACFO Prescott et Russell, réf.: Coût pour l'assurance du monument de la francophonie | ACFO Prescott & Russell, Re : Insurance cost for the francophone monument | 2 |

6. Finance

- 6.1 Règlement à adopter pour percevoir des frais de branchement (avis légal de Vice Hunter sous pli séparé)
- 6.2 Arrérages de taxes, réf. : Bâtiment rue Main (Mosquée)
- 6.3 Suivi des fonds de réserve
- 6.4 Arrérages des frais d'usagers
- 6.5 Nouvelles et révision de politiques (sous pli séparé)
- Remboursement des dépenses, modifications proposées
 - Budget de capital
 - Gestion financières des réserves et fonds de réserve
 - Conformité pour le Fonds fédéral de la taxe sur l'essence

7. Grefe

Aucun sujet.

8. Ressources humaines

- 8.1 Santé et Sécurité au travail (si nécessaire)
- 8.2 Suivi de l'équité salariale des postes non-syndiqués (réponse de la commission)
- 8.3 Facture Me Huard
- 8.4 Équité salariale
- 8.5 Liste des vacances saisonnières (exigences SCFP)
- 8.6 Offre de service pour traduction
- 8.7 Reconnaissance des employés

9. Application des règlements

Aucun sujet

Finance

- By-law to adopt to collect hook-up fees (Vice Hunter legal advice on separate cover)
- Tax arrears, Re : Building on Main Street (Mosque)
- Follow-up of reserve funds
- User fees arrears
- New and revised policies (under separate cover)
- Proposed amendments to reimbursement of expenses
 - Capital budget
 - Financial management of reserves and reserve funds
 - Compliance with the Federal Gas Tax Fund

Clerk

No subject.

Human Resources

- Health and Safety (if required)
- Follow-up on pay equity of non-unionized positions (answer from board)
- Invoice from Counsel Huard
- Pay equity
- List of holidays (CUPE requirements)
- Proposal for translation
- Employees appreciation

By-law Enforcement

No subject.

- | | | |
|------|------------------------------------|-------------------------------|
| 10. | <u>Période de questions</u> | <u>Question Period</u> |
| 11. | <u>Autres sujets</u> | <u>Other items</u> |
| 12. | <u>Huis clos</u> | <u>Closed Meeting</u> |
| 12.1 | Employés à double statut | Dual status employees |
| 13. | <u>Ajournement</u> | <u>Adjournment</u> |